



LA SERENA, 26 MAR. 2014

Ilustre Municipalidad de  
La Serena

DECRETO Nº 1235/14

**VISTOS Y CONSIDERANDO:**

Lo dispuesto en los artículos 5 letras d) y g), 12, 63 letra i), 65 letra g) y 79 letra b) de la Ley Nº 18.695 de 1988, Orgánica Constitucional de Municipalidades, que establecen las subvenciones y aportes municipales; el Acuerdo del Concejo Comunal de La Serena, adoptado en Sesión Ordinaria Nº 639 de fecha 1º de Abril de 2009; el Decreto Alcaldicio Nº 1639/09 de fecha 5 de Mayo de 2009, que aprueba Ordenanza sobre Subvenciones y Aportes de la Ilustre Municipalidad de La Serena; el Decreto Alcaldicio Nº 1677/09 de fecha 11 de Mayo de 2009, que designa a los integrantes de la Comisión a cargo de evaluar la solicitud de subvención; el acuerdo del Concejo Comunal adoptado en Sesión Ordinaria Nº 914 de fecha 17 de Julio de 2013; el Decreto Alcaldicio Nº 994/14 de fecha 7 de Marzo de 2014, mediante el cual se otorga subvención, y las facultades propias de mi cargo:

**DECRETO:**

- 1.- **APRUÉBESE** Convenio suscrito con fecha 10 de Marzo de 2014, entre la "**ORGANIZACIÓN DE TERAPEUTAS INTEGRALES PARA LA SALUD**, R.U.T Nº 65.070.495-9, representada por doña **AURORA GONZÁLEZ GUTIÉRREZ**, Cédula Nacional de Identidad con domicilio en \_\_\_\_\_, población \_\_\_\_\_ La Serena, y la **ILUSTRE MUNICIPALIDAD DE LA SERENA**, representada por su Alcalde, don Roberto Jacob Jure, mediante el cual se otorga una subvención de \$ 695.000.- (Seiscientos noventa y cinco mil pesos), para financiar la publicidad y la alimentación de los participantes en el "1º Encuentro internacional de sabiduría ancestral".
- 2.- **NOTIFÍQUESE** a la representante personalmente o por carta certificada.
- 3.- **IMPUTACIÓN PRESUPUESTARIA:** "215-24-01-999-001 Cuentas por pagar Transferencias Corrientes al Sector Privado, Otras Transferencias al Sector Privado, Subvenciones y Fondos Concursables". Área de Gestión 4-13-13 Programas Sociales, Subvenciones".

Anótese, comuníquese a quien corresponda y archívese.



**LUCIANO MALUENDA VILLEGAS**  
SECRETARIO MUNICIPAL



**ROBERTO JACOB JURE**  
ALCALDE DE LA SERENA

Distribución:

- ◆ Organización de terapeutas integrales para la salud
  - ◆ Dideco
  - ◆ Secretaría Municipal
  - ◆ Departamento de Finanzas
  - ◆ Contraloría Interna
  - ◆ Asesoría Jurídica
  - ◆ Oficina de Partes
- RJJ/LMV/MPVV/CAMT



Ilustre Municipalidad de  
La Serena

CONVENIO DE EJECUCIÓN DE PROYECTO SUBVENCIÓN

ILUSTRE MUNICIPALIDAD DE LA SERENA

Y

ORGANIZACIÓN DE TERAPEUTAS INTEGRALES PARA LA SALUD

En La Serena, a 10 de Marzo de 2014, entre la **ILUSTRE MUNICIPALIDAD DE LA SERENA**, persona jurídica de derecho público RUT N° 69.040.100-2, representada según se acreditará, por su alcalde don **ROBERTO JACOB JURE**, chileno, casado, técnico agrícola, cédula nacional de identidad ambos domiciliados para estos efectos en calle Arturo Prat número 451, La Serena, por una parte y la **"ORGANIZACIÓN DE TERAPEUTAS INTEGRALES PARA LA SALUD"**, R.U.T. N° 65.070.495-9, cuya personería jurídica se encuentra inscrita en el Libro de Organizaciones Territoriales y Funcionales de la Municipalidad de La Serena con el N° 2109 de fecha 28 de Marzo de 2012, representada por doña **AURORA GONZÁLEZ GUTIÉRREZ**, con domicilio en \_\_\_\_\_, en su calidad de beneficiario de una subvención otorgada por la Municipalidad de La Serena, vienen en convenir lo siguiente:

**PRIMERO:** El Concejo Comunal de La Serena, acordó en Sesión Ordinaria N° 914, efectuada el 17 de Julio de 2013, otorgar una subvención de **\$695.000.-**, en beneficio de la **"ORGANIZACIÓN DE TERAPEUTAS INTEGRALES PARA LA SALUD"**, para financiar la publicidad y la alimentación de los participantes en el "1° Encuentro internacional de sabiduría ancestral". Por su parte, el Alcalde autorizó la referida subvención mediante Decreto Alcaldicio N° **994/14** de fecha 7 de Marzo de 2014.

**SEGUNDO:** En cumplimiento de dicho acuerdo, la Municipalidad de La Serena representada por su Alcalde don **ROBERTO JACOB JURE**, viene en otorgar a la **"ORGANIZACIÓN DE TERAPEUTAS INTEGRALES PARA LA SALUD"** una subvención por un monto de **\$695.000.- (Seiscientos noventa y cinco mil pesos)**, para financiar la publicidad y la alimentación de los participantes en el "1° Encuentro internacional de sabiduría ancestral".

**TERCERO:** Por su parte, la **"ORGANIZACIÓN DE TERAPEUTAS INTEGRALES PARA LA SALUD"**, se compromete a destinar el total de los fondos para financiar los gastos señalados en la cláusula anterior, debiendo rendir cuenta de la inversión, ante la Dirección de Control Interno Municipal, de acuerdo a lo prescrito en el artículo 14 de la Ordenanza sobre Subvenciones y Aportes de la Municipalidad de La Serena, aprobada por Decreto Alcaldicio N° 1639/09 de 05 de Mayo de 2009.

**CUARTO:** La supervisión de la ejecución del proyecto para el cual se otorgó la subvención de que trata el presente convenio, será responsabilidad de la Dirección de Desarrollo Comunitario.

**QUINTO:** La "ORGANIZACIÓN DE TERAPEUTAS INTEGRALES PARA LA SALUD", se encuentra inscrita en el Registro Municipal de Personas Jurídicas Receptoras de Transferencias con el N° 860 de 10 de Febrero de 2014.

**SEXTO: Personería.** La personería de don **ROBERTO JACOB JURE** para representar a la Municipalidad de la Serena, consta de Decreto Alcaldicio N° 3757/12 de fecha 6 de diciembre de 2012. La personería de doña **AURORA GONZÁLEZ GUTIÉRREZ** para representar a la "ORGANIZACIÓN DE TERAPEUTAS INTEGRALES PARA LA SALUD", consta de Certificado de fecha 26 de Febrero de 2014, emitido por la Secretaría Municipal.

Leído el presente convenio, las partes ratifican el contenido de sus cláusulas y firman en señal de aceptación.



**AURORA GONZÁLEZ GUTIÉRREZ**  
**ORGANIZACIÓN DE TERAPEUTAS INTEGRALES**  
**PARA LA SALUD**



**ROBERTO JACOB JURE**  
**ALCALDE DE LA SERENA**



**LUCIANO MALUENDA VILLEGAS**  
**SECRETARIO MUNICIPAL**

**Distribución:**

- Interesado
  - Dideco
  - Departamento de Administración y Finanzas
  - Departamento de Finanzas - Contraloría Interna
  - Asesoría Jurídica
  - Oficina de Partes
- RJJ/LMV/MPVVICAMT

